



上学我会 守纪律

〔韩〕朴恩京 著
〔韩〕金南均 绘
崔莲花 译



上学我会 守纪律

〔韩〕朴恩京 著 〔韩〕金南均 绘 崔莲花 译



著 / 朴恩京

出生于韩国全州，毕业于首尔大学儿童家庭学专业。毕业后成为幼儿园老师，和孩子们一起邂逅了绘本的世界，并以此为契机到出版社工作，后开始从事儿童图书的创作。由于丰富的从业经历，朴恩京对儿童的生活非常了解，也知道儿童需要哪些知识，目前致力于儿童知识绘本的创作。

绘 / 金南均

出生于韩国庆尚北道盈德，在安东大学学习美术，毕业后成为小学美术教师。目前从事儿童图书的绘图工作，并在 mqpm 公司发掘、培养新人画家，还举办讲座和画展，非常活跃。已经出版的图书有《猴子学校》《如果上学》《绿芽班的孩子们》《傻瓜小鸟》等。

图书在版编目(CIP)数据

儿童安全365:全4册/(韩)朴恩京著;金镇华
等绘;崔莲花译.—北京:新星出版社,2012.9
ISBN 978-7-5133-0771-0



I. ①儿… II. ①朴…②金…③崔… III. ①安全教
育—儿童读物 IV. ①X956-49

中国版本图书馆CIP数据核字(2012)第164585号

著作权合同登记图字:01-2012-1709

학교에 갈 때 꼭꼭 약속해

Text Copyright © 2009 by 박은경

Illustrations Copyright © 2009 by 김남균

This Simplified Chinese translation copyright arrangement with Bear Books
through Carrot Korea Agency, Seoul, KOREA
All rights reserved.

本书由韩国文学翻译院资助发行

上学我会 守纪律

〔韩〕朴恩京 著 〔韩〕金南均 绘 崔莲花 译



目录

我上学了! 4



上学路上 6

不能突然走上马路! 8

走路的时候要靠边 10



穿过人行横道时一定要遵守的 5 个约定 12

下雨的日子…… 14

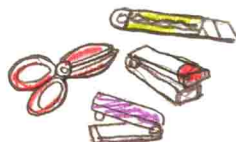
下雪的日子…… 15

到学校啦 16



在教室里要遵守的约定 18

教室不是游乐场! 20



开心的美术课 22

愉快的科学课 23



在楼梯和走廊里靠右侧走 24

愉快的午休时间 26

在卫生间要小心 27



操场很危险! 28

友爱互助! 30

我不想被孤立! 31



着火了! 32

制作学校地图 34



放学后马上回家! 36

不能跟陌生人走! 38

我回来了! 40



我上学了!

今天是开学的日子!
出门之前好好检查一下。



联系簿上列出的物品，还有作业本，昨晚都准备好了。

小朋友个子不高，为了让司机更容易看到，最好穿亮色衣服。

不要在很明显的地方写自己的名字或家里的电话号码。

松松垮垮的衣服、有长带子的衣服和有帽子的衣服，容易被门夹住或是被突出的东西挂住，尽量穿简单合身的衣服。

我两点之前回家。

把钥匙挂在脖子上看起来像是经常一个人在家，很容易被坏人盯上。钥匙最好放在书包或衣服口袋等不容易被人看到的地方。

睡眠惺忪的时候出门，很容易在路上出事故。

钱和贵重的东西不要带到学校去。

鞋带开了容易摔倒，出发前一定要绑紧。

早点起床，把东西都准备好之后再出门，安全地到达学校。



上学路上

和爸爸妈妈一起走一走上学的几条路，判断一下哪条路安全，哪条路危险。





制作一张上学路线图，标出安全的路线和危险的地点。

不能突然走上马路！

走出小区大门或刚走出家门时，出现交通事故的危险性最大，一定要好好看看左右两边再向前走。





突然跑上马路很危险。仔细看看周围有没有汽车、自行车、摩托车再向前走。



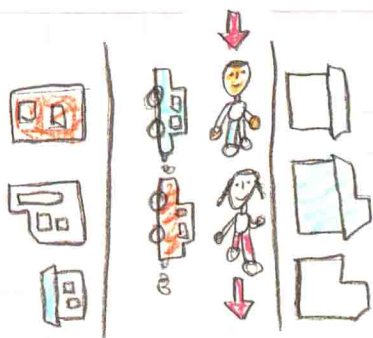
就算是停在路边的车，也可能突然启动，所以也很危险，要注意听有没有汽车发动的声音。



和朋友一起上学，路上更快乐、更安全。

走路的时候要靠边

清晨，人行道上有很多上学、上班的人，要注意周围的情况慢慢走。



路上要注意车辆，最好靠边走。在没有划分机动车道和人行道的路上要更小心。



为了近一点而走人烟稀少的路很危险，即使绕道也要选择人多的大马路，尽量少走人行横道。

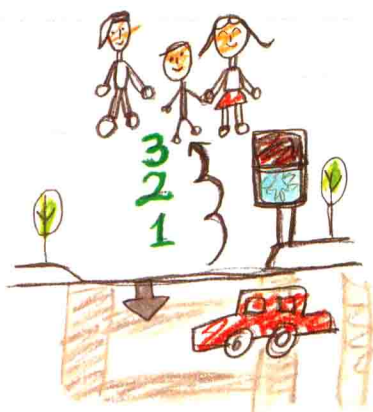


走路时突然停下或改变方向, 很容易被行人或骑自行车的人撞到。



遇到坐轮椅或拄拐杖的人, 要给他们让路。

穿过人行横道时 一定要遵守的 5 个约定



1 停一下!

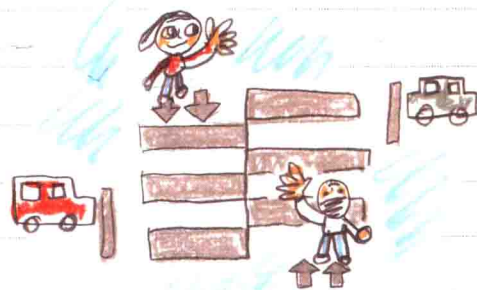
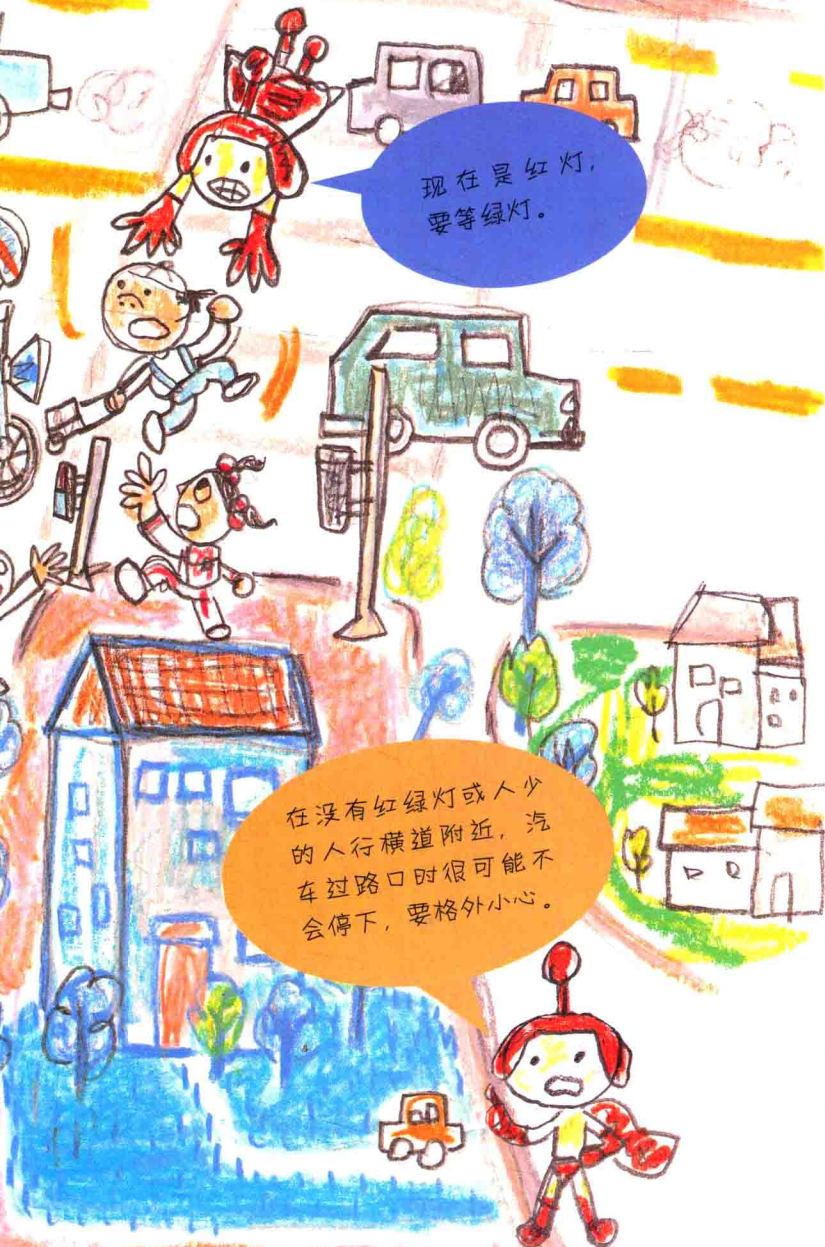
就算是绿灯，也要停一下再走。等绿灯的时候，要在距离机动车道 3 步远的地方等待。如果绿灯在闪烁状态，等下一次绿灯亮起时再走。



2 看看左边、右边、左边!

看看左边、右边、左边，确认一下有没有车。绿灯亮了之后，也要等到所有车都停下再过马路。





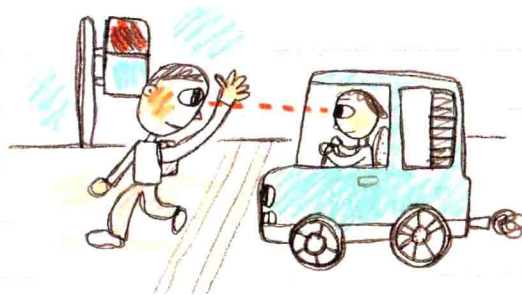
3 在人行横道上靠右侧走！

绿灯亮了就可以过马路了，到中心线之前车在左侧，所以靠右侧走比较安全。



4 过马路举起胳膊！

小朋友个子不高，司机不容易看到，过马路时最好举起胳膊。



5 一边看车一边过马路！

过马路的时候，眼睛一直看着司机，意思是请不要发动汽车。

下雨的日子……



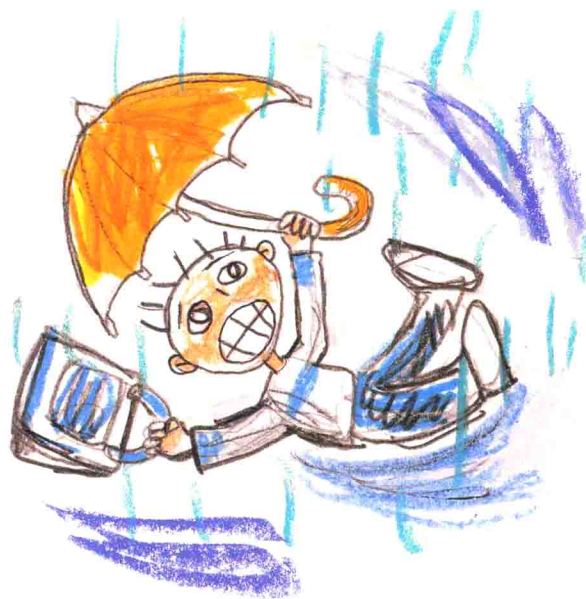
阴天最好穿亮色的衣服，雨伞和雨衣也最好选择亮色的。



路可能很滑，最好穿一双鞋底花纹凹凸不平的鞋。



雨伞要拿得比视线稍高一些，把伞打在自己的正上方，这样才能看到路。



书包最好背在肩膀上，没有拿雨伞的那只手不要拿东西，这样即使摔倒了，也可以用一只手扶着地站起来。